

# NATIONAL DIPLOMA IN ENGLISH

தேசிய ஆங்கில டிப்ளோமா

7

NDET, NDEW, NDEC, LIDES, L2DES

(பொதுவானது)

**PSALM INSTITUTE OF ENGINEERING AND TECHNOLOGY**

A DIVISION OF PSALMS TECHNOLOGIES (PVT) LTD.

22, 1/3, Galle Road, Dehiwala.

Digitized by Noolaham Foundation.  
noolaham.org | aavanaham.org



# National Diploma in English

## தேசிய ஆங்கில டிப்ளோமா பயிற்சிநெறி

### குறிக்கோள் வேண்டும்

நாம் சிறு பிள்ளைகளை பார்த்து கேட்கிற ஒன்று, நீங்கள் வளர்ந்து என்னவாக விரும்புகிறீர்கள் என்பது. ஒரு வகுப்பில் நாற்பது பேர் இருந்தால் இந்தக்கேள்விக்கு 20 பேர் வரையில் டாக்டராக வேண்டும் என்றும், 10 பேர் வரையில் எஞ்ஜினியராக வேண்டும் என்றும், 5-பேர் வரையில் ஆசிரியராக வேண்டும் என்றும், மற்றவர்கள் இவ்வாறாக வேறு ஏதாவதொன்றை சொல்கிறார்கள். வளர்ந்த பின்னர் அந்த நாற்பது பேரில் 2 பேராவது டாக்டராக வந்தார்களா என்றால் அரிது. அதுவும் சொன்னவர்கள் யாரோ இருக்க சொல்லாத யாராவது டாக்டராக வந்திருப்பார்கள். அப்படியானால் இந்த குழந்தைகளுடைய வார்த்தைகள் என்னவானது.

குழந்தைகள் சொன்னது குறிக்கோள்கள் அல்ல, ஆசைகளும் அல்ல வெறும் வார்த்தைகள்.

குழந்தைகளை படிக்க சொல்கிறோம். ஏன் படிக்க வேண்டும் என்றோ எப்படி படிக்க வேண்டும் என்றோ சொல்வதில்லை. குழந்தைகளுக்கு பரீட்சையில் சித்தியடைந்தால் ஒரு பரிசுப்பொருள் வாங்கி தருவதாக கூறுகிறோம். ஆசை இருந்தாலும் எப்படி படிக்கவேண்டும் என்ற வழிதெரியாமல் தோற்றுப்போவதுண்டு.

குழந்தைகளை படிக்கசொல்லாதீர்கள். ஏன் படிக்க வேண்டும் என்று சொல்லுங்கள். எப்படி படிக்க வேண்டும் என்று சொல்லுங்கள். அவர்களிடம் குறிக்கோளை வையுங்கள் எந்த தியாகத்தை செய்தும் அந்த குறிக்கோளை அடையவேண்டும் என்ற இலட்சியத்தை கொடுங்கள்.

இன்று பல மனிதர்களும் எந்த குறிக்கோளும் இல்லாமல் வெறும் வார்த்தைகளோடு அன்றாட வாழ்க்கையை வாழ்ந்து கொண்டு இருக்கிறார்கள். தங்கள் காரியங்களை செய்யும்போது ஏன் என்றோ எப்படி செய்ய வேண்டும் என்றோ யோசனையில்லாமல் செய்துகொண்டிருக்கிறார்கள்.

நீங்களும் செய்கின்ற காரியங்களை ஏனோ தானோ என்று செய்யாதீர்கள். ஒரு காரியத்தை ஏன் செய்ய வேண்டும் என்று அறியுங்கள். அது செய்ய வேண்டிய முறையில் செய்கிறீர்களா என்று அறியுங்கள். அதனை செய்யவேண்டும் என்ற குறிக்கோளை வையுங்கள். அதனை அடையும் வரை எந்த தியாகங்களின் மத்தியிலும் தொடர்ந்து செய்ய வேண்டும் என்ற இலட்சியத்தை வளர்த்துக் கொள்ளுங்கள்.

உங்கள் இலட்சியம் வெற்றி பெறும்.

## வசன விருத்தியாக்கம்

இதுவரை அடிப்படை வசன அமைப்புகளை பார்த்தோம். இந்த புத்தகத்திலிருந்து அடுத்த சில புத்தகங்களில் அந்த சிறிய வசனங்களை கொண்டு எவ்வாறு பெரிய வசனங்களை உருவாக்குவது என்று பார்ப்போம்.

எந்த ஒரு பெரிய வசனத்தினை நீங்கள் சொல்லவேண்டும் என்று நினைத்தாலும் அதில் நாம் படித்த சிறிய ஒரு வசனம் அல்லது அப்படிப்பட்ட ஒன்றுக்குமேற்பட்ட வசனங்களே அதன் அடிப்படையில் காணப்படும். எனவே அந்த அடிப்படை வசனத்தை அல்லது வசனங்களை நாம் முதலில் அறிந்து கொள்வது அவசியமாகும். அதன் பின்னர் வசன விருத்தியாக்கத்திற்கு தேவையான சில அடிப்படை சொற்களை கொண்டு நாம் எமது மிக பெரிய வசனங்களை உருவாக்கிக்கொள்ள முடியும்.

இந்த புத்தகத்தில் பல்வேறு வசனங்களையும் அவற்றின் விருத்தியாக்கத்திற்கு பயன்படும் பல்வேறு அடிப்படை சொற்களையும் ஆராய்வோம். அந்த ஒவ்வொரு வகையான சொற்களையும் பற்றி மேலதிகமாக அடுத்த புத்தகங்களில் ஆராய்வோம்.

### அவன் லீவு எடுக்க தீர்மானித்து இருக்கிறான்.

தமிழிலும் ஆங்கிலத்திலும் வசனங்களை சொல்லும் விதம் வித்தியாசமானது. ஆங்கிலத்தில் அடிப்படை வசனமே முக்கியம் பெறும். இங்கு அடிப்படையில் நடப்பது என்ன?

அடிப்படை வசனம் : அவன் தீர்மானித்து இருக்கிறான் : He has decided

லீவு எடுப்பதற்கு : To take leave

எனவே

He has decided to take leave

### நான் மாணவனுக்கு அந்த புத்தகத்தை கையளித்தேன்.

இதில் அடிப்படை வசனம் : நான் கையளித்தேன். - I handed

அந்த புத்தகத்தை : the book

மாணவனுக்கு : to the student

எனவே

I handed the book to the student

### அவன் அவனுடைய விடுமுறையில் வேலைசெய்வான்

இங்கு அடிப்படை வசனம் : அவன் வேலைசெய்வான் : He will work

அவனுடைய விடுமுறையில் : In his holiday

எனவே

He will work in his holidays.

நாங்கள் பல்வைத்தியரிற்கு பணம் செலுத்தினோம்.

இங்கு அடிப்படை வசனம் : நாங்கள் செலுத்தினோம் : We Paid

பணம் : the money

பல்வைத்தியருக்கு : to the dentist

எனவே

**We paid the money to the dentist**

நான் நேற்று உன்னை பேருந்தில் இருந்து பார்த்தேன்.

அடிப்படை வசனம் : நான் பார்த்தேன் : I saw

உன்னை : you

நேற்று : yesterday

பேருந்தில் இருந்து : from the bus

எனவே

**I saw you yesterday from the bus**

அவள் அந்த செய்தியை அவளுடைய  
நண்பிகளுக்கு சொன்னாள்

அடிப்படை வசனம் : அவள் சொன்னாள் : She told

அந்த செய்தியை : the news

அவளுடைய நண்பிகளுக்கு : to her friends

எனவே

**She told the news to her friends**

அவள் அடுத்தவாரம் மீண்டும் உன்னை பார்ப்பாள்

அடிப்படை வசனம் : அவள் பார்ப்பாள் : She will see

உன்னை : you

மீண்டும் : again

அடுத்தவாரம் : next week

எனவே

**She will see you again next week.**

நான் என்னுடைய கார் திறப்பை  
என்னுடைய சட்டைப்பையில் கண்டேன்

அடிப்படை வசனம் : நான் கண்டேன் : I found

என்னுடைய கார் திறப்பை : my car key

என்னுடைய சட்டைப்பையில் : in my pocket

எனவே **I found my car key in my pocket**

அவன் தினமும் பத்திரிகை வாசிக்கிறான்.

அடிப்படை வசனம் : அவன் வாசிக்கிறான் : He reads  
பத்திரிகை : the paper  
தினமும் : everyday  
எனவே **He reads the paper everyday**

நான் தலைவருக்கு ஒரு கடிதம் எழுதினேன்.

அடிப்படை வசனம் : நான் எழுதினேன் : I wrote  
ஒரு கடிதம் : a letter  
தலைவருக்கு : to the president  
எனவே **I wrote a letter to the president**

நான் இன்று கடைக்கு போக அவசியமில்லை

அடிப்படை வசனம் : நான் போக அவசியமில்லை : I need not go  
கடைக்கு : to the shop  
இன்று : today  
எனவே **I need not go to the shop today**

நான் இன்னும் என்னுடைய கடிதத்தை முடித்திருக்கவில்லை

அடிப்படை வசனம் : நான் முடித்திருக்கவில்லை : I have not finished  
என்னுடைய கடிதத்தை : my letter  
இன்னும் : yet  
எனவே **I have not finished my letter yet**

நான் தொழிலாளர்களுக்கு ஒரு செய்தி அனுப்பினேன்

அடிப்படை வசனம் : நான் அனுப்பினேன் : I sent  
ஒரு செய்தி : a message  
தொழிலாளர்களுக்கு : to the workers  
எனவே **I sent a message to the workers**

அவன் வங்கியில் தன்னுடைய சேமிப்புகளை  
போடுவதற்கு திட்டமிடுகிறான்

அடிப்படை வசனம் : அவன் திட்டமிடுகிறான் : He plans  
போடுவதற்கு : to put  
தன்னுடைய சேமிப்புகளை : his savings  
வங்கியில் : in bank  
எனவே **He plans to put his savings in bank**

நான் அடுத்த வருடம் ஒரு மோட்டார் சைக்கிள்  
வைத்திருப்பேன்

அடிப்படை வசனம் : நான் வைத்திருப்பேன் : I will have

ஒரு மோட்டார் சைக்கிள் : a motor cycle

அடுத்த வருடம் : next year

எனவே I will have a motor cycle next year

நீ ஏன் அவனுக்காக பற்றுச்சீட்டை செலுத்தவில்லை.

அடிப்படை வசனம் : நீ ஏன் செலுத்தவில்லை : Why did not you pay

பற்றுச்சீட்டை : the bill

அவனுக்காக : for him

எனவே Why didn't you pay the bill for him?

உன்னுடைய தேநீருக்கு கொஞ்சம் சீனியும் பாலும் சேர்க்கவும்

அடிப்படை வசனம் : சேர்க்கவும் : Add

கொஞ்சம் பாலும் சீனியும் : some milk and sugar

உன்னுடைய தேநீருக்கு : to your tea

எனவே Add some milk and sugar to your tea

நான் உன்னுடைய நண்பர்களில் எவரையும்  
சந்தித்து இருக்கவில்லை.

அடிப்படை வசனம் : நான் சந்தித்து இருக்கவில்லை : I have not met

உன்னுடைய நண்பர்களில் எவரையும் : any of your friends

எனவே I have not met any of your friends

அவர்கள் முன்னதாகவே சீட்டுகளை வாங்க முடியுமா?

அடிப்படை வசனம் : அவர்கள் வாங்க முடியுமா? : Can they buy?

சீட்டுகளை : the tickets

முன்னதாகவே : in advance

எனவே Can they buy the tickets in advance?

அவன் இப்பொழுது வேலைக்காக போய்க்கொண்டிருக்க கூடும்

அடிப்படை : அவன் போய்க்கொண்டிருக்க கூடும் : He might be going

வேலைக்காக : for work

இப்பொழுது : now

எனவே

He might be going for work now

நீ கவனமாக பூக்களை ஒழுங்குசெய்தாய்.

அடிப்படை வசனம் : நீ ஒழுங்குசெய்தாய் : You arranged

பூக்களை : the flowers

கவனமாக : carefully

எனவே

**You arranged the flowers carefully**

நான் உன்னுடைய கண்ணாடிகளை எங்கேயும் காணவில்லை

அடிப்படை வசனம் : நான் காணவில்லை : I did not see

உன்னுடைய கண்ணாடிகளை : your glasses

எங்கேயும் : anywhere

எனவே

**I did not see your glasses anywhere**

நான் அவளை நீண்ட நாட்களாக பார்த்திருந்ததில்லை

அடிப்படை வசனம் : நான் பார்த்திருந்ததில்லை : I had not seen

அவளை : her

நீண்ட நாட்களாக : for a long time

எனவே

**I had not seen her for a long time**

நான் மிக மெதுவாக ஆங்கிலத்தில் கதைத்தேன்.

அடிப்படை வசனம் : நான் கதைத்தேன் : I spoke

ஆங்கிலத்தில் : in English

மிக மெதுவாக : very slowly

எனவே

**I spoke in English very slowly**

நான் வந்துசேர்ந்தபோது அவள் மதிய உணவு  
சாப்பிட்டுக்கொண்டு இருந்தாள்

அடிப்படை வசனம் 1 : நான் வந்துசேர்ந்தேன் : I arrived

போது : When

அடிப்படை வசனம் 2 : அவள் சாப்பிட்டுக்கொண்டு இருந்தாள் : She was eating

மதிய உணவு : lunch

எனவே

**When I arrived she was eating lunch**

மேலே When I arrived - நான் வந்துசேர்ந்த போது



நாங்கள் பூங்காவில் மதிய உணவை  
சாப்பிடுவதற்கு முடிவு செய்தோம்

அடிப்படை வசனம் : நாங்கள் முடிவு செய்தோம் : We decided

சாப்பிடுவதற்கு : to eat

மதிய உணவை : lunch

பூங்காவில் : in the park

எனவே

**We decided to eat lunch in the park**

உங்களுக்கு தேனீரா அல்லது கோப்பியா வேண்டும்?

அடிப்படை வசனம் : உங்களுக்கு வேண்டுமா? : Do you want?

தேனீரா அல்லது கோப்பியா : tea or coffee

எனவே

**Do you want tea or coffee?**

அந்த மரம் வீதிக்கு குறுக்காக விழுந்து இருந்தது.

அடிப்படை வசனம் : அந்த மரம் விழுந்து இருந்தது : The tree had fallen

வீதிக்கு குறுக்காக : across the road

எனவே

**The tree had fallen across the road**

ஒரு பறவை ஜன்னலின் வெளிப்பக்கத்தில்  
பாடிக்கொண்டு இருக்கிறது

அடிப்படை : ஒரு பறவை பாடிக்கொண்டு இருக்கிறது : A bird is singing

ஜன்னலின் வெளிப்பக்கத்தில் : outside the window

எனவே **A bird is singing outside the window**

அவன் இங்கு பக்கத்தில் எங்கேயும் வசிக்கவில்லை

அடிப்படை வசனம் : அவன் வசிக்கவில்லை : He does not live

இங்கு பக்கத்தில் எங்கேயும் : anywhere near here

எனவே **He does not live anywhere near here**

அவள் மாலைநேரங்களில் என்ன செய்கிறாள்?

அடிப்படை வசனம் : அவள் என்ன செய்கிறாள் : What does she do

மாலைநேரங்களில் : in the evening

எனவே **What does she do in the evenings?**

அவனுக்கு கொஞ்சம் ஓரஞ்சு ரசம் விருப்பமா?

அடிப்படை வசனம் : அவனுக்கு விருப்பமா? : Does he like?

கொஞ்சம் ஆரஞ்சு ரசம் : some orange juice

எனவே

Does he like some orange juice?

அவனுடைய நண்பர்கள் அவனுடைய பிறந்த நாளுக்காக  
அவனுக்கு ஒரு கணினி கொடுத்தார்கள்

அடிப்படை : அவனுடைய நண்பர்கள் கொடுத்தார்கள் : His friends gave-

அவனுக்கு : him

ஒரு கணினி : a computer

அவனுடைய பிறந்த நாளுக்காக : for his birthday

எனவே

His friends gave him a computer for his birthday!

அவன் ஏன் எப்போதும் சினேகாவை பற்றி  
கதைத்துக்கொண்டு இருக்கிறான்

அடிப்படை : அவன் ஏன் கதைத்துக்கொண்டு இருக்கிறான்? Why is he talking?

எப்போதும் : always

சினேகாவை பற்றி : about Sneha

எனவே

Why is he always talking about Sneha?

நாங்கள் மதிய உணவுக்காக பணம் செலுத்த  
வேண்டியிருந்ததில்லை

அடிப்படை வசனம் : நாங்கள் பணம் செலுத்த வேண்டியிருந்ததில்லை

: We did not have to pay

மதிய உணவுக்காக : for the lunch

எனவே

We did not have to pay for the lunch

நீ உன்னுடைய காலை உணவை சாப்பிட்டு இருந்தாய்

அடிப்படை வசனம் : நீ சாப்பிட்டு இருந்தாய் : You had eaten

உன்னுடைய காலை உணவை : your breakfast

எனவே

You had eaten your breakfast.

அவள் பேருந்து நிறுத்தத்தில் நின்றுகொண்டு இருந்தாள்

அடிப்படை வசனம் : அவள் நின்றுகொண்டு இருந்தாள் : She was standing  
பேருந்து நிறுத்தத்தில் : at the bus stop

எனவே

**She was standing at the bus stop**

நீ ஐந்து நிமிடங்களில் தயாராய் இருப்பாயா?

அடிப்படை வசனம் : நீ இருப்பாயா? : will you be

தயாராய் : ready

ஐந்து நிமிடங்களில் : in five minutes

எனவே

**Will you be ready in five minutes?**

நாங்கள் ஆற்றுக்கு குறுக்காக நீந்தவில்லை

அடிப்படை வசனம் : நாங்கள் நீந்தவில்லை : We did not swim

ஆற்றுக்கு குறுக்காக : across the river

எனவே

**We did not swim across the river.**

நாங்கள் ஒரு அனுமதிப்பத்திரம் பெற வேண்டியிருக்கும்

அடிப்படை வசனம் : நாங்கள் பெற வேண்டியிருக்கும் : We will have to obtain

ஒரு அனுமதிப்பத்திரம் : a license

எனவே **She will have to obtain a license**

அவன் எல்லா நேரமும் கண்ணாடி அணிய வேண்டியிருக்கிறது

அடிப்படை வசனம் : அவன் அணிய வேண்டியிருக்கிறது : He has to wear

கண்ணாடி : glasses

எல்லா நேரமும் : all the time

எனவே **He has to wear glasses all the time**

அவன் ஒரு வியாபாரம் ஆரம்பிப்பதற்கு

தயாராகிக்கொண்டு இருக்கிறான்

அடிப்படை வசனம் : அவன் தயாராகிக்கொண்டு இருக்கிறான் : He is preparing

ஆரம்பிப்பதற்கு : to start

ஒரு வியாபாரம் : a business

எனவே **He is preparing to start a business**

நான் உன்னுடன் உன்னுடைய வேலையை பற்றி  
கலந்தாலோசிப்பதற்கு விருப்புகிறேன்

அடிப்படை வசனம் : நான் விரும்புகிறேன் : I want

கலந்தாலோசிப்பதற்கு : to discuss

உன்னுடைய வேலையை பற்றி : about your work

உன்னுடன் : with you

எனவே I want to discuss about your work with you

நீ வீட்டிலிருந்து கடலைப் பார்க்க முடியும்.

அடிப்படை வசனம் : நீ பார்க்க முடியும் : You can see

கடலை : the sea

வீட்டிலிருந்து : from the house

எனவே You can see the sea from the house

அவர்கள் நிலமையை எங்களுக்கு விளக்க முடியும்

அடிப்படை வசனம் : அவர்கள் விளக்க முடியும்: They can explain

நிலமையை : the situation

எங்களுக்கு : to us

எனவே They can explain the situation to us

நாங்கள் அவனுக்கு உண்மையை சொல்வோம்

அடிப்படை வசனம் : நாங்கள் சொல்வோம் : We will tell

அவனுக்கு : him

உண்மையை : the truth

எனவே We will tell him the truth

அவன் இரண்டு மாதத்தில் ஆங்கிலம் கற்றான்

அடிப்படை வசனம் : அவன் கற்றான் : He learnt

ஆங்கிலம் : English

இரண்டு மாதத்தில் : in two months

எனவே He learnt English in two months

நாங்கள் கொழும்பில் பாடசாலைக்கு போகிறோம்

அடிப்படை வசனம் : நாங்கள் போகிறோம் : We go

பாடசாலைக்கு : to school

கொழும்பில் : in Colombo

எனவே We go to school in Colombo

கீழேயுள்ள தமிழ் வசனங்கள் ஒவ்வொன்றையும் ஆங்கிலத்தில் எழுதுக

1. நான் நேற்று போய்க்கொண்டிருந்தேன்.
2. நான் நேற்று கொழும்பிற்கு போய்க்கொண்டிருந்தேன்.
3. நான் நாளை இந்த நேரம் கண்டிக்கு போய்க்கொண்டிருப்பேன்.
4. நீ நாளை இந்த நேரம் என்ன செய்வாய்?
5. நீ யாழ்ப்பாணம் போய் இருக்கிறாயா?
6. நீ நாளை எங்கே இருப்பாய்?
7. நான் நாளை இந்தியா போய் இருப்பேன்.
8. உன்னால் நாளை ரகு வீட்டிற்கு போக முடியுமா?
9. நீ இப்பொழுது சோறு சாப்பிடலாமா?
10. நாளை முதல் சோறு சாப்பிடலாம்
11. நான் நாளை முதல் ஆங்கில வகுப்பிற்கு வர முடியுமா?
12. சிலவேளை நான் நாளைக்கு கண்டிக்கு போகக் கூடும்.
13. நீ நேற்று வகுப்புக்கு போக முடிந்ததா?
14. அவள் ஏன் வகுப்புக்கு போக முடியவில்லை.
15. அவர்கள் இப்பொழுது போக வேண்டுமா?
16. நாங்கள் நாளை இதை எழுதி இருக்க வேண்டும்.
17. நீ இன்று கண்டிக்கு போக வேண்டியதில்லை.
18. நான் தினமும் காலையில் சிறிது தூரம் ஓடுவது வழக்கம்.
19. அவன் மதிய சாப்பாட்டிற்கு பிறகு தயிர் சாப்பிடுவது வழக்கம்.
20. நான் நாளை இந்தியா போகவேண்டி இருக்கிறது.
21. நாங்கள் இப்பொழுது போக வேண்டி இருக்கிறது
22. நான் நாளை பயிற்சி செய்ய வேண்டி இருக்கிறது.
23. நீ கிரிக்கெட் போட்டிக்காக நாளை பயிற்சி செய்ய வேண்டி இருக்கிறது.
24. நீங்கள் ஏன் நேற்று வரவில்லை?
25. அவர்கள் ஏன் நேற்று மதிய சாப்பாட்டிற்கு வரவில்லை?
26. நான் நேற்று தலைமைக் காரியாலயத்திற்கு போக வேண்டி இருந்தது.
27. அவள் நாளை எனது வீட்டிற்கு வர முடியுமா?
28. நான் நாளை ரகு வீட்டிற்கு போக வேண்டி இருக்கும்.
29. அவர்கள் நாளை புதுவருடத்திற்கு உடை வாங்கவேண்டி இருக்கும்.
30. நீ இப்பொழுது நடக்க இயலுமாய் இருக்கிறதா?
31. நீங்கள் இப்பொழுது ஓட இயலுமாய் இருக்கிறதா?
32. நீ நாளை நடக்க இயலுமாய் இருக்கும்
33. அவர்கள் நேற்று வகுப்பிற்கு வர இயலுமாய் இருந்ததா?
34. அவன் நாளை சீக்கிரம் வர இயலுமாய் இருக்குமா?
35. நீ நாளை கொழும்பிற்கு போகிறாயா?
36. நீ நேற்று காலை சாப்பிட்டாயா?

7. நீ நேற்று காலை என்ன சாப்பிட்டாய்?
38. நீ நேற்று மதியம் எங்கே சாப்பிட்டாய்?
39. நான் நேற்று காலை சிவாவின் வீட்டில் தோசை சாப்பிட்டேன்.
40. ராஜா கொழும்புக்கும் கண்டிக்கும் இடையில் வந்து கொண்டிருக்கிறான்.
41. சிவா நேற்று கொழும்பு பேருந்தில் போய்க்கொண்டிருந்தான்
42. அவன் இப்பொழுது தெகிவளையை தாண்டி போய்க்கொண்டிருப்பான்.
43. அவன் நேற்று போய்விட்டான்.
44. அவன் நேற்று யாழ்ப்பாணம் போய்விட்டான்.
45. கண்ணன் இப்பொழுது எதுவும் சாப்பிடமுடியும்
46. கண்ணன் இப்பொழுது எதுவும் சாப்பிடலாமா?
47. சீக்கிரம் போ. அவன் இப்பொழுது போகக் கூடும்.
48. அவன் இப்பொழுது சாப்பிட்டு இருக்கக் கூடும்.
49. ஷங்கருக்கு நேற்று பாடசாலை போகமுடிந்ததா?
50. அவனால் நேற்று பாடசாலைக்கு போய் இருக்க முடியவில்லை.
51. ரவி நாளை வைத்தியரிடம் போக வேண்டுமா?
52. கணேஷ் தினமும் காலையில் தாயாரிடம் பணம் கேட்பது வழக்கம்.
53. நீ நாளை மாலாவை கூட்டி வர போகவேண்டியதில்லை.
54. அவன் பயிற்சி செய்ய வேண்டி இருக்கிறது.
55. அவனால் வர முடியவில்லை. அவன் வகுப்பிற்கு போக வேண்டி இருந்தது.
56. அவன் நேற்று கண்டிக்கு போக வேண்டி இருந்ததா?
57. தாசனிற்கு நாளை கணக்குகளை சரிபார்க்க வேண்டி இருக்குமா?
58. சுதனிற்கு நாளை ரகுவை பார்க்க இயலாமாய் இருக்குமா?
59. அவன் சென்ற வாரம் தலைமை ஆசிரியரை சந்தித்தானா?
60. ரகு அடுத்த வாரம் இந்தியா போவதாக சொன்னான்.
61. அவர்கள் எங்கேயாவது சாப்பிட்டுக் கொண்டிருப்பார்கள்.
62. அவர் கடந்த வாரம் விளையாட்டரங்கில் பயிற்சி செய்து கொண்டிருந்தார்.
63. இந்நேரம் அவர்கள் வவுனியா போய் இருப்பார்கள்.
64. அவர்கள் நாளை இந்நேரம் மட்டக்களப்பில் இருப்பார்கள்.
65. ரவியும் கிருஷ்ணாவும் சிங்கப்பூர் போய் இருக்கிறார்களா?
66. இல்லை, அவர்கள் தாய்நாட்டை விட்டு எங்கும் போனதில்லை.
67. அவர்களால் நன்றாக ஆங்கிலப்பாடல் பாட முடிந்ததா?
68. அவர்களால் போட்டியில் வெற்றி பெற முடிந்ததா?
69. அவர்கள் ஏன் பரீட்சையில் சித்தியடைய வில்லை.
70. அவர்கள் நாளை அல்லது நாளை மறுநாள் வரலாம்.
71. அவர்கள் நேற்றே வவுனியா வந்திருக்க வேண்டும்.
72. அவர்களை அனுப்பவேண்டாம். அவர்கள் போக வேண்டியதில்லை.
73. அவர்களை போகவிடு. அவர்கள் போகவேண்டும்.
74. அவர்கள் தினமும் இந்த நேரம் விளையாடுவது வழக்கம்.
75. அவர்களும் நாளை போட்டியில் கலந்து கொள்ள வேண்டி இருக்கும்.

76. இந்தியர்களுக்கு போட்டியில் வெல்ல இயலுமாய் இருக்குமா?
77. பானுவிற்கும் ஜானுவிற்கும் இதை படிக்க இயலுமாய் இருந்தது.
78. அவர்கள் புகையிரதத்தில் யாழ்ப்பாணம் போகிறார்கள்.
79. ரவியும் ராஜாவும் சென்றவாரம் இங்கிருந்து காரில் மட்டக்களப்பு போனார்கள்.
80. அவர்கள் நாளை வகுப்பில் சேருவார்கள்.

## பயிற்சி 2

கீழே உள்ள ஒவ்வொரு வசனத்தையும் அதன் அர்த்தத்தையும் எழுதி அந்த வசனங்களுக்கு கீழாக அவை தொடர்புடைய உங்கள் சொந்த வசனம் ஒவ்வொன்று எழுதி அதன் அர்த்தத்தையும் எழுதுக.

உதாரணம்

I am not hungry - நான் பசியாய் இல்லை

சொந்த வசனம் : I ate in the morning - நான் காலையில் சாப்பிட்டேன்

I went to the library - நான் நூலகத்திற்கு போனேன்

சொந்த வசனம் : I read some books - நான் சில புத்தகம் படித்தேன்

We will go to school in the morning - நாங்கள் காலையில் பாடசாலைக்கு போவோம்

சொந்த வசனம் : we will play in the evening - நாங்கள் மாலையில் விளையாடுவோம்

1. You don't agree with Ragu. நீ ரகுவுடன் உடன்பட வேண்டாம்.
2. I needn't wait any longer. நான் இதற்கு மேல் காத்திருக்க வேண்டியதில்லை
3. That was Priya on the phone. அது பிரியா போனில் இருந்தாள்.
4. He never takes advice. அவன் ஒருபோதும் புத்திமதியை எடுப்பதில்லை
5. He should be ready by now. அவன் இப்பொழுது ஆயத்தமாக இருக்கவேண்டும்.
6. They don't dare to refuse. அவர்கள் மறுப்பதற்கு துணிவதில்லை
7. I caught a great big fish. நான் ஒரு நல்ல பெரிய மீனை பிடித்தேன்.
8. I must have them shortened நான் அவற்றை சிறிதாக்கி இருக்க வேண்டும்
9. They arrested the man . அவர்கள் அந்த மனிதனை கைது செய்தார்கள்.
10. I have my windows cleaned. நான் என் ஜன்னலை துப்பரவாக்கி இருக்கிறேன்
11. If only I had been there! நான் அங்கு இருந்திருந்தால் மட்டும்!
12. I will never see you again. நான் உன்னை மீண்டும் எப்பொழுதும் பார்க்கமாட்டேன்.
13. He isn't going to eat it அவன் அதனை சாப்பிட போவதில்லை
14. There isn't anybody there அங்கே யாரும் இல்லை
15. You need not say anything. நீ எதுவும் சொல்லவேண்டியதில்லை
16. You display good manners. நீ நல்ல பண்புகளை காண்பிக்கிறாய்

17. He always sings . அவன் எப்பொழுதும் பாடுகிறான்
18. She answers the questions. அவள் கேள்விகளுக்கு பதிலளிக்கிறாள்
19. She does not walk to work. அவள் வேலைக்கு நடக்கவில்லை.
20. He does not drink coffee. அவன் கோப்பி குடிக்கவில்லை.
21. I learn quickly, don't I? நான் விரைவாக கற்கிறேன். இல்லையா?
22. They are picking fruits. அவர்கள் பழங்கள் பொறுக்கிக்கொண்டிருக்கிறார்கள்.
23. He is sipping his coffee. அவன் கோப்பி குடித்துக்கொண்டு இருக்கிறான்
24. He is eating the bread. அவன் பாண் சாப்பிட்டுக்கொண்டு இருக்கிறான்
25. You are carrying a parcel. நீங்கள் ஒரு பொதி சுமந்துகொண்டிருக்கிறீர்கள்.
26. He is playing football. அவன் கால்பந்து விளையாடிக்கொண்டிருக்கிறான்
27. Are we living in Colombo? நாங்கள் கொழும்பில் வசித்துக்கொண்டிருக்கிறோமா?
28. Am I cleaning the table? நான் மேசையை துப்பரவுசெய்துகொண்டிருக்கிறேனா?
29. Are they playing cricket? நாங்கள் கிரிக்கட் விளையாடிக்கொண்டிருக்கிறோமா?
30. It is not dark. இது இருட்டு இல்லை
31. We have heated the sauce. நாங்கள் குழம்பை சூடாக்கி இருக்கிறோம்
32. He has greeted his friend. அவன் தன் நண்பனை வாழ்த்தி இருக்கிறான்
33. You have wiped the table. நீங்கள் மேசையை துடைத்து இருக்கிறீர்கள்
34. She has joined the choir. அவள் அந்த பாடல்குழுவில் சேர்ந்து இருக்கிறாள்
35. He has been very helpful. அவன் மிகவும் உதவியாக இருந்து இருக்கிறான்
36. It has taken a long time. இது மிகவும் நீண்டநேரம் எடுத்து இருக்கிறது
37. They enjoyed sightseeing. அவர்கள் காட்சிகளை பார்ப்பதில் மகிழ்ந்தார்கள்
38. They used to take the bus. அவர்கள் பேருந்து எடுப்பது வழக்கம்.
39. She was going to school. அவள் பாடசாலைக்கு போய்க்கொண்டு இருந்தாள்.
40. She had bought a shirt. அவள் ஒரு சட்டை(சேட்) வாங்கியிருந்தாள்
41. He had torn the envelope. அவன் கடிதஉறையை கிழித்து இருந்தான்
42. Had they read the letter? அவர்கள் கடிதம் வாசித்திருந்தார்களா?
43. You have brought the food. நீங்கள் சாப்பாடு கொண்டுவந்திருக்கிறீர்கள்
44. We had opened the window. நாங்கள் ஜன்னலை திறந்து இருந்தோம்.
45. They did not find the answer. அவர்கள் பதிலை கண்டுபிடிக்கவில்லை
46. They had locked the door. அவர்கள் கதவைப் பூட்டி இருந்தார்கள்
47. She will depart tomorrow. அவள் நாளை புறப்படுவாள்
48. You will wash the windows. நீ ஜன்னல்களை கழுவுவாய்.
49. Will you not wait for me? நீ எனக்காக காத்திருக்க மாட்டாயா?
50. He will send us the news. அவன் எங்களுக்கு செய்தி அனுப்புவான்.
51. Are we going to walk home? நாங்கள் வீட்டுக்கு நடக்க போகிறோமா?
52. Who else was at the party? வேறு யார் விருந்தில் இருந்தார்கள்.
53. Who else knows the secret? வேறு யார் இரகசியத்தை தெரிந்திருக்கிறார்கள்?
54. The situation is alarming அந்த நிலைமை எச்சரிக்கைசெய்துகொண்டிருந்தது.
55. They want to buy a camera. அவர்கள் ஒரு கெமரா வாங்க விரும்புகிறார்கள்



56. The bowl was made of glass. அந்த கிண்ணம் கண்ணாடியில் செய்யப்பட்டிருந்தது
57. Iron is used in making vehicle. இரும்பு, வாகனம் தயாரிக்க பாவிக்கப்படுகிறது
58. The glass has been broken கண்ணாடி உடைக்கப்பட்டு இருந்தது
59. The wall is being painted. அந்த சுவர் வர்ணமீட்டப்பட்டுக்கொண்டு இருக்கிறது
60. Mary was making the cake. மேரி கேக் தயாரித்துக் கொண்டு இருந்தாள்.
61. The driver was not ready. அந்த வாகன ஓட்டி தயாராய் இருக்கவில்லை.
62. The shirt kept him warm. அந்த சட்டை அவனை சூடாக வைத்திருந்தது
63. The students are playing. மாணவர்கள் விளையாடிக்கொண்டிருக்கிறார்கள்
64. You will need an umbrella. உங்களுக்கு ஒரு குடை வேண்டியிருக்கும்.
65. I can answer the question. நான் அந்த கேள்விக்கு பதிலளிக்க முடியும்
66. I predict I shall succeed. நான் வெற்றிபெறுவேனென்று முன்னறிவிக்கிறேன்
67. They feel they cannot win. அவர்கள் வெல்ல முடியாதென்று உணர்கிறார்கள்.
68. Would you like some help? உனக்கு ஏதாவது உதவி விருப்பமா?
69. Might I be there with you? நான் அங்கே உங்களுடன் இருக்க கூடுமா?
70. She must obtain a license. அவள் ஒரு அனுமதி பத்திரம் பெறவேண்டும்.
71. You may know him. நீங்கள் அவனை தெரிந்திருக்கலாம்.
72. You are smart, aren't you? நீ கம்பீரமாய் இருக்கிறாய், இல்லையா?
73. I won the race, didn't I? நான், அந்த ஓட்டத்தை வென்றேன். இல்லையா?
74. I am late for this drama. நான் இந்த நாடகத்திற்கு பிந்தி இருக்கிறேன்
75. I was late for the cinema. நான் அந்த படத்துக்கு தாமதமாய் இருந்தேன்
76. Ravi will know the address. ரவி விலாசத்தை தெரிந்திருப்பான்
77. Why doesn't he play games? அவன் ஏன் விளையாட்டு விளையாடவில்லை
78. He left the house at 8.00. அவன் 8 மணிக்கு வீட்டை விட்டு போனான்
79. Do you recognize that man? நீ அந்த மனிதனை அடையாளம் கண்டாயா?
80. Shall we go to the cinema? நாங்கள் சினிமாவிற்கு போவோமா?
81. Did you answer the letter? நீ அந்த கடிதத்துக்கு பதிலளித்தாயா?
82. Did you see what happened? நீ என்ன நடந்த தென்று பார்த்தாயா?
83. How did you get that scar? உங்களுக்கு எப்படி அந்த தழும்பு வந்தது
84. Have You been here before? நீங்கள் முன்பு இங்கே இருந்திருக்கிறீர்களா?
85. When did Thurai write? துரை எப்போது எழுதினான்?
86. I feel terribly ill today. நான் இன்று மோசமான சுகயினத்தை உணர்கிறேன்.
87. Where are you staying? நீங்கள் எங்கே தங்கிக்கொண்டு இருக்கிறீர்கள்
88. I have never drunk whisky. நான் ஒருபோதும் விஸ்கி குடித்திருக்கவில்லை.
89. What did he write it with? அதை அவன் எதனுடன் எழுதினான்?
90. My friends gave it to us. என் நண்பர்கள் அதை எங்களுக்கு தந்தார்கள்
91. They did not have to hurry. அவர்கள் விரையவேண்டி இருந்ததில்லை.
92. I need not go to work. நான் வேலைக்கு போக வேண்டியதில்லை
93. We have library in the house. நாங்கள் வீட்டில் நூலகம் வைத்திருக்கிறோம்
94. One will be enough. ஒன்று போதுமாய் இருக்கும்

95. This stove heats the water. இந்த அடுப்பு தண்ணீரைச்சூடாக்குகிறது.  
 96. She has cooked breakfast அவள் காலைஉணவு சமைத்து இருக்கிறாள்  
 97. She carries a bag. அவள் ஒரு பை கொண்டுசெல்கிறாள்  
 98. She dances in competitions அவள் போட்டியில் ஆடுகிறாள்.  
 99. I am washing my hands நான் என் கைகளை கழுவிக்கொண்டு இருக்கிறேன்  
 100. Do you like this necklace? நீ இந்த சங்கிலியை விரும்புகிறாயா?

## NATIONAL DIPLOMA IN COMPUTING

### தேசிய கணினி டிப்ளோமா

இலங்கையில் உள்ள ஒவ்வொருவரும் தரமான கணினிக்கல்வியை பெறும் பொருட்டு தமிழ் மற்றும் சிங்கள மூலமான விளக்கமான கையேடுகளோடு சர்வதேச தரத்தில், தேசிய கணினி டிப்ளோமா கற்ககைநெறி வடிவமைக்கப்பட்டுள்ளது.

வீட்டில்ருந்தே கற்கக்கூடியதான இந்த ஒருவருட பாடநெறியின் முடிவில் நாடு தழுவிய பரீட்சையும் அதில் சித்தியடைபவர்களுக்கு மாவட்ட மட்டத்தில் செயல்முறை வகுப்பும் செயல்முறை பரீட்சையும் நடாத்தப்பட்டு சித்தியடைபவர்களுக்கு Department of Computing, Psalm Institute of Engineering and Technology இனால் தேசிய கணினி டிப்ளோமா சான்றிதழ் வழங்கப்படும்.

பாடநெறிகள்

#### 1. NATIONAL DIPLOMA IN COMPUTERISED OFFICE MANAGEMENT

கணினியமைப்படுத்தப்பட்ட அலுவலக நிர்வாகவியல் ரூபா 1000/-

#### 2. NATIONAL DIPLOMA IN HARDWARE ENGINEERING

கணினி வன்பொருள் பொறியியல் ரூபா 1500/-

#### 3. NATIONAL DIPLOMA IN SOFTWARE ENGINEERING

கணினி மென்பொருள் பொறியியல் ரூபா 1500/-

#### 4. NATIONAL DIPLOMA IN INTERNET AND WEB TECHNOLOGY

இணைய, இணையதள தொழில் நுட்பவியல் ரூபா 1500/-

கல்வித்தகுதி : க.பொ.த (சா.த) சித்தி அல்லது 3 வருட வேலை அனுபவம்

சுய விபர விண்ணப்பம் மற்றும் காசுக்கட்டளையினை அனுப்பவேண்டிய முகவரி.

**Psalm Institute of Engineering and Technology,  
 22, 1/3, Galle Road,  
 Dehiwala.**

காசுக்கட்டளை 'PSALMS TECHNOLOGIES' என்ற பெயருக்கு 'DEHIWALA' தபாலகத்தில் மாற்றத் தக்கதாக எடுக்க வேண்டும்.



# NATIONAL DIPLOMA IN COMPUTING

## தேசிய கணினி டிப்ளோமா

இன்றைய கணினி யுகத்தில் ஆங்கிலமும் கணினிக்கல்வியும் இன்றியமையாத, ஒவ்வொருவரும் அறிந்திருக்கவேண்டிய விடயங்களாகும். இன்று மூலைக்கு மூலை பெருகிவரும் கணினி நிறுவனங்கள் தரமான கணினி கல்வியை மக்களுக்கு வழங்குவதற்குபுதிதாக தேவையற்ற, மற்றும் விளக்கமற்ற விடயங்களை புகுத்தி கணினிக்கல்விக்காக செல்லும் மக்கள் சான்றிதழ் என்ற பெயரில் காசித அட்டைகளோடு மட்டும் வெளியே வருவது வேதனையான ஒன்று.

இலங்கையில் உள்ள ஒவ்வொருவரும் தரமான கணினிக்கல்வியை பெறும் பொருட்டு தமிழ் மற்றும் சிங்கள மூலமான விளக்கமாக கையேடுகளோடு சர்வதேச தரத்தில் தேசிய கணினி டிப்ளோமா கற்ககெநெறி வடிவமைக்கப்பட்டுள்ளது.

வீட்டிலிருந்தே கற்கக்கூடியதான இந்த ஒருவருட பாடநெறியின் முடிவில் நாடு தழுவிய பரீட்சையும் அதில் சித்தியடைபவர்களுக்கு மாவட்ட மட்டத்தில் செயல்முறை வகுப்பும் செயல்முறை பரீட்சையும் நடாத்தப்பட்டு சித்தியடைபவர்களுக்கு Department of Computing, Psalm Institute of Engineering and Technology இனால் தேசிய கணினி டிப்ளோமா சான்றிதழ் வழங்கப்படும்.

### பாடநெறிகள்

1. NATIONAL DIPLOMA IN COMPUTERISED OFFICE MANAGEMENT  
கணினிப்படுத்தப்பட்ட அலுவலக நிர்வாகவியல் ரூபா 1000/-
2. NATIONAL DIPLOMA IN HARDWARE ENGINEERING  
கணினி வன்பொருள் பொறியியல் ரூபா 1500/-
3. NATIONAL DIPLOMA IN SOFTWARE ENGINEERING  
கணினி மென்பொருள் பொறியியல் ரூபா 1500/-
4. NATIONAL DIPLOMA IN INTERNET AND WEB TECHNOLOGY  
இணைய, இணையதள தொழில் நுட்பவியல் ரூபா 1500/-

சுய விபர விண்ணப்பம் மற்றும் காசுக்கட்டளையினை அனுப்பவேண்டிய முகவரி.

**Psalm Institute of Engineering and Technology,  
22, 1/3, Galle Road,  
Dehiwala.**

காசுக்கட்டளை 'PSALMS TECHNOLOGIES' என்ற பெயருக்கு 'DEHIWALA' தபாலகத்தில் மாற்றத் தக்கதாக எடுக்க வேண்டும்.

Director.  
Psalm Institute of Engineering and Technology.